

جان مک داول و واقع‌گرایی اخلاقی

دکتر مجید ملایوسفی*

چکیده

نوشته حاضر به بررسی واقع‌گرایی اخلاقی چان مکب داول اختصاص یافته است. بدین منظور ابتدا به تعریف واقع‌گرایی به طور عام و واقع‌گرایی اخلاقی به طور خاص پرداخته شده است. پس از آن دیدگاه مکنی در باب نفعی واقعی بودن آرژش‌ها و خاصه‌های اخلاقی به دلیل در گیر نزدیک در تبیین های علی آورزده شده است. بعد از آن به دیدگاه داول به عنوان پاسخی به نظریه مکنی پرداخته شده است. داول با رد پرداشت مکنی از کیفیات ثانویه نشان می‌دهد که هم کیفیات ثانویه و هم خاصه‌های اخلاقی به نحوی انفسی است و وابستگی به انسان دارند؛ ولی این نوع وابستگی نافعی واقعی بودن آن‌ها نیست. داول در نهایت با ارائه تبیینی غیرعلی در باب آرژش‌ها و نفعی انحصاری بودن ملاک واقعی بودن اشیاء در ملاک تبیین علی، سعی می‌کند با گسترش دامنه واقعی بودن اشیاء، واقعی بودن خاصه‌های اخلاقی را اثبات کند.

واژگان کلیدی

واقع‌گرایی اخلاقی؛ عینیت اخلاقی؛ آرژش‌های اخلاقی؛ کیفیت ثانویه؛ کیفیات اولیه.

* استادیار گروه فلسفه و حکمت اسلامی دانشگاه بین‌المللی امام خمینی (ره)

نامه حکمت، شماره ۶ - پاییز و زمستان ۱۳۸۴
Name-Ye Hekmat, No. 6 - Autumn & Winter 2005

۱. واقع‌گرایی اخلاقی

اصطلاح واقع‌گرایی^۱ در معانی مختلفی به کار رفته است. نکته مهم در خصوص کاربردهای مختلف این اصطلاح این است که معنای عرفی این اصطلاح متفاوت از معنای فنی آن در حوزه‌های گوناگون معرفت بشری و از جمله فلسفه است. در بخش‌های مختلف فلسفه نیز این اصطلاح دارای معانی مختلف و متفاوتی است؛ بنابراین، برای بحث از واقع‌گرایی اخلاقی مک داول، ابتدا باید دید که مقصود از این اصطلاح چیست؟

جنفری سیر-مک‌کورد تعریفی از واقع‌گرایی ارائه می‌دهد که خود مدعی است در خصوص هر حوزه‌ای از معرفت بشری کاربرد دارد:

«واقع‌گرایی مستلزم پذیرش صرف دو رأی است: یک. اینکه دعاوی مورد بحث، هنگامی که تحت‌اللفظی تعبیر شوند، در واقع صادق یا کاذب باشند (معرفتی‌گرایی)، و دو. برخی از دعاوی در حقیقت صادق باشند»
(Sayre-McCord, 1988, p.5)

تعریفی که مک‌کورد از واقع‌گرایی ارائه می‌دهد شامل دو مؤلفه اصلی است: مؤلفه اول مشتمل بر «نظریه معرفتی‌گرایی»^۲ است که طبق آن دعاوی مورد بحث در یک حوزه معرفتی خاص قابلیت صدق و کذب را دارند. نظریه معرفتی‌گرایی در برابر و مقابل «نظریه نامعرفتی‌گرایی»^۳ قرار می‌گیرد. طبق نظریه نامعرفتی‌گرایی دعاوی مورد بحث در یک حوزه خاص از معرفت بشری قابلیت صدق و کذب را ندارند. مؤلفه دوم واقع‌گرایی به تعبیر مک‌کورد شامل «نظریه قائل به توفيق»^۴ (Sayre-McCord, 1988, p.10) است که در برابر «نظریه‌های قائل به خطأ» همچون نظریه مکی قرار می‌گیرد. طبق مؤلفه دوم واقع‌گرایی، برخی از دعاوی مورد بحث صادق هستند؛ یعنی مطابق با واقع یا موجه هستند. مایکل دویت از قول مک‌کورد چنین بیان می‌کند که برای اینکه چیزی بتواند تحت‌اللفظی تعبیر شود، ما نیازمند نظریه‌ای در باب معنا هستیم؛ از این رو، طبق نظر مک‌کورد کل مبحث واقع‌گرایی مربوط به دو بحث است: «بحث معنا»^۵ و «بحث صدق»^۶ (Devitt, 2002, p.1).

اما طبق تعریف مک‌کورد از واقع‌گرایی، واقع‌گرایی اخلاقی شامل دو مؤلفه اصلی می‌شود؛ یکی اینکه جملات یا به عبارتی احکام اخلاقی ارزش صدق و یکذب دارند و دیگر اینکه برخی جملات یا احکام اخلاقی به واسطه وجود خاصه‌های اخلاقی صادق هستند. این تعریف، تعریفی حداقلی از واقع‌گرایی اخلاقی است که مبتنی بر تعریف جدالی از واقع‌گرایی به طور عام است.

اما برخی برای واقع‌گرایی اخلاقی شرط دیگری را الحاظ کرده‌اند و آن نافروکاهش‌گرایی^۷ خاصه‌ها یا هویات اخلاقی است؛ بدین معنا که خاصه‌های اخلاقی را نمی‌توان به خاصه‌های غیراخلاقی فروکاست؛ چرا که خاصه‌های اخلاقی با خاصه‌های غیراخلاقی یکی نیستند.^۸ دیوید مک‌تاوتن بر این باور است که فروکاهش‌گرایی در اخلاق موضع و دیدگاهی غیرواقع‌گرایانه است؛ زیرا نافی واقعیت‌های اخلاقی متمایز و مستقل از باورهای ماست. فروکاهش‌گرایی واقعیات اخلاقی را به حالات روان‌شناختی مردم تحويل می‌برد و با آن یکی می‌گیرد، در حالی که طبق واقع‌گرایی، واقعیاتی اخلاقی وجود دارند که برتر و الاتر از حالات روان‌شناختی افراد و از جمله باورهای اخلاقی آنانند و همین واقعیات اخلاقی هستند که قابلیت صدق یا کذب باورهای اخلاقی افراد را فراهم می‌آورند (McNaughton, 1988, p.45).

اما برخی دیگر مؤلفه یا شرط دیگری را برای واقع‌گرایی اخلاقی بیان کرده‌اند که این مؤلفه یا شرط، شرط استقلال از ذهن بشری^۹ برای خاصه‌های اخلاقی است که با توجه به تعریف واقع‌گرایی بر اساس مؤلفه یا شرط استقلال از ذهن بشری برای واقع‌گرایی اخلاقی در نظر گرفته شده است:^{۱۰}

«واقع‌گرایی اخلاقی مدعی است که واقعیت‌های اخلاقی و گزاره‌های اخلاقی صادق وجود دارند که وجود و ماهیتشان مستقل از باورهای تما در بارهٔ ضواب و خطاست. مدعای مابعدالطبیعی واقع‌گرایی اخلاقی بیانگر این مدعای معناشناختی است که احکام و الفاظ و مفاهیم اخلاقی نوعاً اشاره به واقعیت‌ها و خاصه‌های اخلاقی دارند» (Brink, 1986, p.24).

نیکولاوس استرجن^{۱۱} نیز بر این باور است که واقع گرایان اخلاقی معتقدند که اولاً الفاظ و مفاهیم اخلاقی ما نوعاً اشاره به خاصه‌هایی اخلاقی دارند و ثانیاً بیانات و گفته‌های اخلاقی ما نوعاً بیانگر گزاره‌هایی هستند که قابلیت صدق و کذب را دارند و ثالثاً حقایق اخلاقی به معنایی جالب مستقل از شاخص‌های ذهنی^{۱۲} ما همچون باورها و احساسات اخلاقی و نیز آداب و رسوم ما هستند (Sturgeon, 1986, pp.116-117).

راس شافرلن و نیز در تعریف واقع گرایی اخلاقی، بر استقلال احکام اخلاقی تکیه می‌کنند:

«واقع گرایی اخلاقی نظریه‌ای است که طبق آن احکام اخلاقی برخوردار از نوع خاصی از عینیت هستند: چنین احکامی، هنگامی که صادق باشند، مستقل از آن چیزی هستند که یک فرد در مکانی خاص و در اوضاع و احوالی خاص برای آن‌ها در نظر می‌گیرد» (Shafer-Landau, 2003, pp.2-12).

بنابراین، از نظر برخی از واقع گرایان اخلاقی، استقلال از ذهن بشری، به عنوان مؤلفه‌ای اساسی برای نظریه واقع گرایی اخلاقی قلمداد می‌شود.

اما واقع گرایی اخلاقی چیست و مؤلفه‌های اصلی آن کدام است؟ پاسخ این است که واقع گرایان اخلاقی همگی در این امر اشتراک نظر دارند که صدق گزاره‌های اخلاقی وابسته به عواملی است که از عینیت برخوردارند، ولی آن‌ها در ماهیت این عینیت و به عبارتی، در هستی شناسی خاصه‌ها یا واقعیات اخلاقی با یکدیگر اختلاف نظر دارند. این اختلاف نظر باعث شده است که آن‌ها برداشت‌های مختلف و در نتیجه، تعاریف مختلفی از واقع گرایی اخلاقی داشته باشند. به همین دلیل برخی از واقع گرایان بر این باورند که خاصه‌ها یا واقعیات اخلاقی با خاصه‌ها یا واقعیت‌های طبیعی یکی^{۱۳} و از طریق علوم تجربی قابل کشف هستند. برخی از واقع گرایان اخلاقی نیز معتقد شده‌اند که خاصه‌ها یا واقعیت‌های اخلاقی ترتیب یا عروض^{۱۴} بر خاصه‌ها یا واقعیت‌های طبیعی دارند، ولی در عین حال، به لحاظ مابهی با آن‌ها یکی نیستند؛ برای مثال، پیتر ریلتون^{۱۵} بر این باور است که طبق نظریه واقع گرایی اخلاقی، خاصه‌های اخلاقی بر خاصه‌های طبیعی ترتیب دارد و می‌توانند به آن‌ها فروکاسته شوند (Railton, 1986, p.165). مایکل دویت نیز چنین بیان می‌دارد: واقعیت‌های اخلاقی بخشی از عالم طبیعت هستند.

واقعیت‌های اخلاقی همچون واقعیت‌های شیمیابی زیست‌شناختی در نهایت، مبتنی بر واقعیت‌های فیزیکی یا طبیعی هستند. در اینجا نیازی به این نیست که ما قائل به فروکاهش یا تحويل خام واقعیت‌های اخلاقی به واقعیت‌های فیزیکی شویم بلکه مقصود این است که واقعیت‌های عالم دارای نظامی از سلسله مراتب است که هر مرتبه در عین اینکه مستقل است، اما مترتب و عارض بر مرتبه پایین‌تر است و این ادامه می‌یابد تا به واقعیت‌های فیزیکی برسیم که پایین‌ترین مرتبه است. همچنین، برخی دیگر از واقع‌گرایان اخلاقی معتقد شده‌اند که خاصه‌ها و واقعیات اخلاقی هرچند که طبیعی هستند، با این حال فروکاستنی به هیچ خاصه غیراخلاقی و در نتیجه، خاصه طبیعی نیستند.^{۱۶}

یکی از نظریه‌های اخلاقی مهم در قرن بیستم «نظریه اخلاقی قائل به حساسیت»^{۱۷} است^{۱۸} که در عین قائل شدن به واقعی بودن خاصه‌های اخلاقی، آن‌ها را وابسته به پاسخ‌ها و واکنش‌های انسانی می‌داند و این نحوه از وابستگی را نافی واقعی بودن آن‌ها نمی‌داند. مهم‌ترین شخصیت‌های دفاع این نظریه یکی دیوید ویگنر^{۱۹} و دیگری جان مک داول است.

واقع‌گرایی اخلاقی مک داول ذر شماری از مقاله‌های معروف او به ویژه سه مقاله «آیا الزامات اخلاقی اوامر فرضی هستند؟» (McDowell, 1978)، «ارزش‌ها و کیفیات ثانویه» (McDowell, 1998) و «فضیلت و عقل» (McDowell, 1989) آمده است (Tollefson, 2000, p.32). بحث ما در این نوشتار متمرکز بر مقاله «ارزش‌ها و کیفیات ثانویه» خواهد بود که اولین بار در سال ۱۹۸۵م. به مناسبت بزرگداشت مکی چاپ شد و در واقع، پاسخ و نقدی به نظریه تأمل به خطای مکی بود.^{۲۰}

۳. مکی و نفی واقعی بودن ارزش‌ها

مکی بر این باور بود که گرچه از تجربه پدیدارشناختی به نظر می‌آید که میان تجارت ما از ارزش‌ها و تجارت ما از خاصه‌های مادی اشیاء تفاوتی وجود ندارد، به لحاظ هستی‌شناسی تفاوت فاحشی میان متعلق این دو گروه از تجارت ما وجود دارد. به همین ترتیب هر چند از خیث مباحث زبان‌شناختی چنین به نظر می‌آید که گفتارهای

از زشی ما مشابه گفتارهایمان در باب خاصه‌های مادی اشیاء است، در واقع، تمامی گزاره‌ها یا به عبارت صحیح‌تر گفتارهای اخلاقی ما کاذب هستند. به عبارت دیگر، اشیاء و خاصه‌هایی که در تجارب عادی خودمان از اشیای مادی با آن‌ها مواجه هستیم، حکایتگر از اشیائی واقعی^{۲۱} یا عینی نهستند، در حالی که خاصه‌هایی که ما در تجارب اخلاقی‌مان با آن‌ها رو به‌زرو هستیم، حکایت از امری واقعی و عینی نمی‌کنند؛ یعنی در عالم عین چیزی وجود ندارد که این خاصه‌ها با آن‌ها ارتباط یابند (Mackie, 1977, p.18).

مکی معتقد به بازنمایی^{۲۲} ادراکات حسی^{۲۳} بود. از نظر او اشیای مادی دارای قوه و توانی هستند که می‌توانند در ما احساسات^{۲۴} و ادراکات حسی را پدید آورند که این قوه و توان ریشه در خاصه‌های ذاتی^{۲۵} اشیاء دارد. این خاصه‌ها یا ویژگی‌های ذاتی اشیاء «کیفیات اولیه» نام دارند:

«ما نیازمند اصطلاحی هستیم برای اشاره به ویژگی‌های ذاتی اشیاء که زمینه یا اساس قوای مختلف اشیاء را شکل می‌دهند و این وظیفه‌ای است که توسط عبارت کیفیات اولیه، به انجام رسیده است» (Mackie, 1977, p.15).

بنابراین، اصطلاح یا عبارت «کیفیات اولیه» اشاره به ویژگی‌های ذاتی اشیاء دارند. کیفیات اولیه برای تبیین علت ایجاد محتوا ادراکات حسی‌مان، امری ضروری هستند. بنابراین، کیفیات اولیه، کیفیاتی هستند که بدانه واقعی است و مستقل از هر نوع پاسخ و واکنش انسانی محتمل هستند. از این‌رو، کیفیات اولیه، کیفیاتی کاملاً عینی^{۲۶} هستند.

اما کیفیات ثانویه کیفیاتی هستند که هرچند به هنگام ادراک باعث ایجاد احساساتی در ما می‌شوند، این کیفیات، ویژگی‌ها و خاصه‌های ذاتی اشیاء نیستند. از این‌رو، نمی‌توانند بذاته عینی و واقعی باشند. بنابراین، ویژگی‌هایی کاملاً عینی، تلقی نمی‌شوند (Mackie, 1977, p.19). برای مثال، رنگ اشیاء از کیفیات ثانویه محسوب می‌شود که فهم عرفی و غیرفلسفی آن را به عنوان یک ویژگی ذاتی در شیء قرمز رنگ می‌داند که این برداشتی خطاست. در واقع، هنگامی که برای مثال، می‌گوییم برگ سبز است، این بدین معنایست که برگ به گونه‌ای ساخته و ترکیب یافته است که باعث شده است ما آن را سبز ارزاک یا تجربه کنیم. در اینجا این واقعیت که افراد مختلف تحت شرایط عادی

و نرمال، همگی چیزی مثل برگ درخت را سبز می‌بینند، با ارجاع به خاصه‌های کاملاً عینی، یعنی کیفیات اولیه، قابل تبیین است:

بنابراین، می‌توان گفت از نظر مکی هرچند کیفیات ثانویه‌ای همچون رنگ‌ها کاملاً عینی نیستند، از آن جهت که از طریق کیفیات اولیه قابل تبیین هستند، از عینیت برخوردارند؛ هرچند که عینیت آن‌ها همانند عینیت کیفیات اولیه مطلق نباشد. اما آیا در خصوص خاصه‌ها و واقعیت‌های اخلاقی نیز می‌توان چنین تبیین را ارائه داد؟

پاسخ مکی این است که این نحوه از تبیین در باره کیفیات ثانویه در مورد ارزش‌ها صادق و کارساز نیست؛ چرا که ارزش‌ها اساساً متفاوت از کیفیات ثانویه هستند. تجربه ما از ارزش‌ها همانند تجربه ما از کیفیات ثانویه‌ای همچون رنگ‌ها نیست. تجربه ما از ارزش‌ها نمی‌تواند همانند تجربه ما از رنگ‌ها واقعی باشد؛ چرا که ما می‌توانیم تجربه‌مان از رنگ‌ها را صرفاً از طریق خاصه‌های واقعی که مستقل از هر واکنش و پاسخ انسانی است، تبیین کنیم؛ در حالی که در تجربه از ارزش‌ها چنین کاری ممکن نیست. این به این دلیل است که تجربه ما از ارزش‌ها دارای جزئی هنجاری است که این جزء یا مؤلفه هنجاری جزء ارجاع به انسان‌ها قابل فهم نیست. از این رو، اگر تجارت از ارزش‌ها بخواهد واقعی تلقی شوند، مؤلفه هنجاری آن‌ها باید بدون ارجاع به اشخاص قابل فهم و تبیین باشد؛ در حالی که چنین چیزی امکان‌پذیر نیست. در واقع، از نظر مکی نمی‌توان خاصه‌های اخلاقی را وابسته به ویژگی‌های طبیعی یک فعل یا شیء خارجی دانست، یا آن‌ها را مترتب بر این ویژگی‌ها تلقی کرد؛ بدین معنا که ویژگی‌های طبیعی تعیین‌کننده آن باشند که چه چیزی خوب یا بد، صواب یا خطأ و نظایر آن است. مکی این نوع وابستگی را امری رازآمیز و مرموز می‌داند. در این خصوص او چنین بیان می‌دارد که ارتباط میان یک واقعیت طبیعی مثل موردی از یک آزار واذیت تعمدی با یک امر اخلاقی مبنی بر اینکه این عمل خطأ است، چیست؟ در اینجا هیچ استلزم منطقی یا معناشناختی میان این دو وجود ندارد. هنگامی که می‌گوییم این امر خطاست، به دلیل اینکه موردی از اذیت و آزار تعمدی است، این به دلیل اینکه در عبارت ما حاکی از چه چیزی در این عالم است؟ البته معنای این سخن این نیست که در کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها ما ارجاعی به مُدرِک انسانی نداریم، اما باید

خاطرنشان ساخت که در تجارب مربوط به رنگ‌ها، چیزی در عالم طبیعت وجود ندارد که تجربه خاصی از رنگ مثلاً قرمز را بر مدرک آن رنگ صرف نظر از ترکیب طبیعی اشیاء تحمل کند (Mackie, 1977, pp.30-41).

طبق نظر مکی هنگام تجربه چیزی، حالات خاصی در ما ایجاد می‌شود. علت ایجاد این حالات، کیفیات اولیه یا خاصه‌های ذاتی اشیاء هستند. بنابراین، می‌توان این حالات را بدون ارجاع به ذهنیت^{۷۷} شخص دارای تجربه فهم و تبیین کرد. از اینجا می‌توان نتیجه گرفت که اگر تجربه‌ای بخواهد واقعی تلقی شود، باید بتواند آزمون تبیین^{۷۸} را از سر بگذراند. اما از آنجا که تجارب در باب ارزش‌ها را نمی‌توان بدون ارجاع به ذهنیت افراد فهم و تبیین کرد، تجربه ما از ارزش‌ها واقعی نیستند. دلیل این امر از نظر مکی همان طور که پیشتر اشاره شد، این است که ارزش‌ها اصولاً متفاوت از کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها هستند. کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها را می‌توان به گونه‌ای تبیین کرد که بازنمایی از کیفیات اولیه یا خاصه‌های ذاتی اشیاء تلقی شوند؛ یعنی می‌توان در خصوص آن‌ها تبیین علی ارائه داد^{۷۹}. در نتیجه، کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها واقعی است و از عینیت برخوردارند؛ اما در مورد ارزش‌ها چنین تبیینی امکان‌پذیر نیست.

۳. داول و تبیین جدید از کیفیات ثانویه

مک داول در پاسخ به مکی سعی ندارد تا با مفروض گرفتن تلقی مکی از واقعی بودن کیفیات ثانویه، از طریق اثبات تشابه میان ارزش‌ها و کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها، واقعی و عینی بودن ارزش‌ها را اثبات کند بلکه داول از اساس با برداشت مکی و نیز تبیین مکی از کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها واقعی بودن تجارت ما از رنگ‌ها مخالف است. نمک داول کیفیات ثانویه را چنین تعریف می‌کند:

«یک کیفیت ثانویه، خاصه‌ای است که آسناد آن به یک شیء در صورت صادق بودن، آن طور که باید و شاید صدقش فهم نمی‌شود مگر از طریق گرایش شیء به ارائه نوعی خاص از نمود ادراکی»^{۸۰} (McDowell, 1998, p.133).

از نظر مک داول کیفیات ثانویه خاصه‌هایی از اشیاء هستند که اساساً پدیداری^{۳۱} هستند. البته تک داول بر این باور است که این امر منافاتی با تبیین مکی از کیفیات ثانویه ندارد:

«شکی در این نیست که یک شیء خاص به واسطه یک خاصه ذره‌بینی مربوط به بافت سطح آن شیء، قرمز رنگ است؛ اما اسنادی که صرفاً از طریق اصطلاحاتی این چنین فهم شود - نه از این طریق که چگونه آن شیء به نظر می‌آید - اسناد کیفیت ثانویه قرمزی نیست». (McDowell, 1998, p.134).

بنابراین، از نظر مک داول نمی‌توان وجه پدیداری کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها را نادیده گرفت؛ به عبارت دیگر، نمی‌توان از کیفیات ثانویه تعریفی فراپدیداری^{۳۲} ارائه داد. در واقع، کیفیات ثانویه از نظر او، خاصه‌ها و ویژگی‌هایی اساساً پدیداری هستند؛ در نتیجه، فهم آن‌ها بدون ارجاع به حالات ادراکی پدیداری امکان‌پذیر نیست. از آنچه بیان شد، نتیجه می‌شود که کیفیات ثانویه از اساس متفاوت از کیفیات اولیه است. بنابراین، نمی‌تواند از طریق کیفیات اولیه تبیین شود. مک داول تبیین مکی از تجربه کیفیات ثانویه‌ای چون رنگ‌ها را آز طریق کیفیات اولیه تبیین دوری می‌داند:

«اشکال «قومه منومه»^{۳۳} به ضرر این ایده تمام می‌شود که بر اساس آن شخص ممکن است تبیین رضایت‌بخش از قرمز به نظر آمدن یک شیء را برابر بودن شیء به گونه‌ای که قرمز به نظر آید، استوار کند» (McDowell, 1998, p.142).

بنابراین، از نظر مک داول نه تنها تبیین علی مکی از کیفیات ثانویه در مورد رنگ‌ها کارساز نیست بلکه اساساً چنین تبیینی، تبیینی رضایت‌بخش نیست و از مصاديق تبیین دوری و در نتیجه خطاست. نتیجه اینکه هرچند طبق نظر مکی ما می‌توانیم تبیینی علی از تجربه رنگ‌ها داشته باشیم، این تبیین نمی‌تواند واقعی بودن تجربه رنگ‌ها را تضمین کند. به عبارت دیگر، از نظر مک داول اصولاً برداشت مکی از تجربه‌ای که ما را به واقعیت عینی می‌رساند، خطاست. مک داول بر این باور است که:

«اگر قرار باشد ما به فهمی رضایت‌بخش از گشودگی تجربه به واقعیت عینی دست یابیم، باید در باره ذهنیت ذاتی^{۳۴} تجربه، تعبیری اساسی تر ارائه دهیم» .(McDowell, 1998, p.141)

در واقع، از نظر مک داول، خطای مکی در این بوده است که میان دو معنای از «ذهنی»^{۲۰} که در برابر اصطلاح «عینی»^{۲۱} قرار می‌گیرد، خلط کرده است. گاهی ما واژه «ذهنی» را برای اشاره به چیزی که غیرواقعی و صرف یک تصور است، به کار می‌بریم و گاهی «ذهنی» را به کار می‌بریم تا بیان داریم که متعلق برخی از تجاربمان را جز با ارجاع به ذهنیت‌مان فهم نمی‌کنیم. مک داول بر این باور است که کیفیات ثانویه به معنای دوم، ذهنی و وابسته^{۲۲} ما هستند و این امر نافی واقعی بودن آن‌ها نیست. خطای مکی در این است که میان این دو معنای از «ذهنی» تمیز قائل نمی‌شود. بنابراین، از نظر مکی برای اینکه تجربه ما از واقعیت، تجربه واقعی باشد، باید بدون ارجاع به هیچ حالت ذهنی، قابل تبیین باشد. به عبارت دیگر، برای اینکه چیزی واقعی و عینی باشد، باید که بتواند آزمون تبیین علی را از سر بگذراند.

۴. تبیین غیرعلی در باب ارزش‌ها

مک داول بر این باور است که مدل کیفیات اولیه تنها مدل موجود در عالم واقع نیست. بنابراین، از نظر او آزمون واقعیت، تنها منحصر در تبیین علی^{۲۳} نمی‌شود؛ چرا که وجه دیگری از تبیین را می‌توان در مواردی مثل ترس^{۲۴} و ارزش‌های اخلاقی یافت که علی نیست. بنابراین، آزمون واقعیت منحصر در تبیین علی نمی‌شود:

«آنچه که ما در اینجا نیازمند آنیم، شیوه‌ای از تبیین است که در باب آنچه که تبیین می‌شود، مفهوم داشته باشد (تا جایی که بتواند معناً داشته باشد). این بدین معناست که روش ارائه تبیین‌های رضایت‌بخش در باب مواردی مثل ترس باید امکان نقد را منظور بدارد؛ ما با دیدن ترس به عنوان واکنش به اشیائی که مستحق^{۲۵} چنین واکنشی هستند، به آن آگاهی می‌یابیم... برای اینکه شیئی مستحق ترسیدن شود، تنها کافی است که ترسناک باشد»
.....
(McDowell, 1998, p.141)

مک داول بر این باور است که تبیین در باب ترس و موارد ترس و نیز ارزش‌های اخلاقی متفاوت از تبیین‌های علی است؛ برای مثال، می‌توان فرض کرد که دو شخص الف و ب در خصوص ایدز چنین بحث کنند:

الف: ایدز ترسناک است

ب: چرا ترسناک است؟

الف: زیرا سزاوار ترس است.

ب: چرا ایدز سزاوار ترس است؟

الف: چنون موجب مرگ زودرس می‌شود.

در این مثال، همان طور که مشاهده می‌شود، شخص الف در بند ۳ برای تبیین گفته خویش صرفاً به سزاوار و مستحق ترس بودن ایدز اشاره می‌کند. همچنین همان طور که مک داول اشاره می‌کند، این گونه تبیین، امکان نقد را از ما نمی‌گیرد، از این رو، در مثالی که زده شد، شخص ب مجدداً می‌تواند پرسد که «چرا ایدز سزاوار ترس است؟». بنابراین می‌توان گفت، راه نقد و به عبارتی، راه آرائه تبیین‌های عقلانی^{۴۱} باز است. این ویژگی‌هایی، است که در تبیین‌های علی نمی‌توان آنها را یافت. با این معنا از تبیین در خصوص ارزش‌ها می‌توان پحنین گفت که اشیاء ارزشمند هستند، در صورتی که به گونه‌ای باشند که مستحق ارزشگذاری ما باشند.

جمع‌بندی

به طور خلاصه می‌توان گفت که مک داول امکان واقعی بودن ارزش‌ها را که ممکن باشد بود، دوباره مطرح و سعی می‌کند آن را اثبات کند. در واقع، مک داول سعی دارد دائمه «واقعی بودن اشیاء» را گسترش دهد تا شامل مواردی همچون ارزش‌های اخلاقی نیز شود. از نظر او هرچند تجارت ما از ارزش‌ها، کیفیات ثانویه و کیفیات اولیه با یکدیگر تفاوت دارند، صرف این تفاوت باعث نمی‌شود، که ما متعلق یکی از این تجارت، را واقعی و متعلق دیگری را غیرواقعی تلقی کنیم. در حقیقت، از نظر او، متعلق این تجارت همگی وجوه مختلفی از واقعیت عینی هستند. داول بر این باور است که صرف اینکه ارزش‌های اخلاقی، ارجاع به انسان دارند، دلیل نمی‌شود که آنها را واقعی و عینی ندانیم؛ هرچند که عینی بودن ارزش‌های اخلاقی را عینیت مطلق تلقی نکنیم؛^{۴۲} چرا که اصولاً واقعیت عینیت دارای وجوه مختلفی است و منحصر در یک مقوله نمی‌شود.^{۴۳}

اما طبق برداشت سوم از خاصه‌های طبیعی، خاصه‌های طبیعی خاصه‌هایی هستند که بخشی از عالم طبیعت است؛ و در روابط علی و معلولی موجود. در عالم طبیعت نقش دارند؛ برای مثال، می‌توان به دیدگاه نیکلاس آنترجن در این خصوص اشاره کرد. برای اطلاع بیشتر از برداشت‌های گوناگون از خاصه‌های طبیعی رک.

- Copp, 2003, Vol 6, pp. 182-185.

17. sensibility ethical theory

۱۸. این اصطلاح اولین بار در مقاله زیر به کار رفت:

- Darwall, Gibbard & Railton 1992, pp.115-189.

این مقاله توسط استاد مصطفی ملکیان ترجمه شده است.

۱۹. برای اطلاع از دیدگاه ویگینز رک. Wiggins, 1987

مقاله "Truth, Invention, and the meaning of life" از این مجموعه (مقاله سوم) توسط استاد مصطفی ملکیان ترجمه شده است. رک. نقد و نظر، سال هشتم، شماره اول و دوم، بهار و تابستان ۱۳۸۲، ویژه معنای زندگی (۱)، صص ۳۸-۹۱.

۲۰. دان لوپز دوسا، اخیراً مدعی شده است پاسخ مک داول به مکی را می‌توان به دو نحوه تعبیر کرد. طبق یک تعبیر واقع‌گرایی اخلاقی اثبات می‌شود، ولی به قیمت از دست دادن پاسخی مناسب به مکی و طبق تعبیر دوم، پاسخی مناسب به مکی داده می‌شود، ولی به قیمت به مخاطره افتادن واقع‌گرایی در باب ارزش‌ها. برای اطلاع بیشتر رک.

- Lopez de Sa, 2006, Vol.xxv, p.197.

21. real

22. representation

23. perception

24. sensations

25. intrinsic

26. thoroughly objective

27. subjectivity

28. causal explanation:

۲۹. جان لاک به عنوان کسی که اولین بار تمایز میان کیفیات اولیه و ثانویه را در فلسفه مطرح کرد، بر این عقیده بود این تمایز مبتنی بر تمایز دیگری است مبنی بر این که تنها کیفیات اولیه هستند که درگیر تبیین‌های علی هستند؛ برای مثال اینکه چیزی گرد است، بخشی از این تبیین علی است که چرا آن شئ گرد به نظر می‌آید. اما در خصوص کیفیات ثانویه چنین چیزی صادق نیست؛ برای مثال، اینکه شیئی زرد است، از حیث علی

تبیین کننده زرد به نظر آمدن آن شیء (در اوضاع و احوال عادی) نیست؛ زیرا زرد بودن در اینجا خود از زرد به نظر آمدن برداشت شده است. این تبیین از کیفیات ثانویه میورده انتقادات زیادی قرار گرفت و توسط بسیاری از فیلسوفان مورد پذیرش قرار نگرفت:

- Averill, 1999, p.275.

30. perceptual appearance

31. phenomenal

32. extra-phenomenal

۳۳. اصطلاح *Virtus Dormitiva* را مولیر در نمایشنامه خود برای اشاره به تبیین‌هایی که مشکل دوری بودن را دارند، به کار برده است. ماجرا از این قرار است که از شخصی که داوطلب احراز درجه پژوهشی است، سؤال می‌شود که چرا داروی خواب آور باعث خواب می‌شود؟ او در پاسخ چنین جواب می‌دهد: زیرا دارای قوه منومه است.

34. essential subjectivity

35. subjective

36. objective

۳۷. مارک جانستون در ۱۹۸۹م. برای خاصه‌هایی که به نحوی وابسته انسان هستند، اصطلاح "response-dependence" را جعل کرده و سعی کرده است از این طریق دفاعی مشابه دفاع مک داول از واقع‌گرایی اخلاقی ارائه ندهد. در این خصوص رک.

- Johnston, n.d. vol. 63, pp.139-74:

لازم به ذکر است که در باب این اصطلاح در دهه اخیر بسیار سخن گفته شده است. برخی از فیلسوفان همچون فرانک جکسون و فیلیپ پیت چنین استدلال کرده‌اند که توصیف اولیه جانستون از این مفهوم تنها شامل کیفیات ثانویه نمی‌شود بلکه کیفیات اولیه را نیز شامل می‌گردد؛ از این رو، برخی همچون مانوئل گارسیا-کارپیترو و رالف وجود به دلیل وجود چنین اشکالی سعی کرده‌اند تا توصیف اولیه از این مفهوم را اصلاح کنند؛ برای اطلاع بیشتر رک.

- Jackson, 2002, vol.12, pp.97-117; Garcia-Carpintero 2002; Wedgwood, n.d.; vol.3, pp.31-54.

38. causal explanation

39. fearfulness

40. merit

41. rational explanations

۴۲. عینیت مورد بحث در اینجا عینیت مابعدالطبیعی است که دارای وجوده مختلفی است. برای اطلاع بیشتر از انواع مختلف عینیت وجوده و مراتب گوناگون عینیت مابعدالطبیعی رک. 2001؛ همچنین ملایوسفی، نامه حکمت، ش. ۴.

۴۳. نظریه مک داول توسط بسیاری از فیلسوفان نقد شده است که دو تن از مشهورترین آنها یکی جاناتان دنسی و دیگری سایمون بلک برن است. برای اطلاع از این نقدها رک.

- Blackburn, 1998, pp.51-59 & pp.81-83Y; Blackburn, 2001, pp.139-153;
- Dancy, 1988 pp.167-87.

کتابنامه

- Averill, Edward W. (1999), "Introduction to Secondary Qualities", in Hales, Steven D.(ed.), *Metaphysics: Contemporary Readings*, Wadsworth Publishing Company.
- Blackburn, Simon (1998), *Ruling Passions: A Theory of Practical Reasoning*, Oxford: Clarendon Press.
- Id. (2001), "Normativity a la Modé", *The Journal of Ethics* 5.
- Brink, David (1986), "Externalist Moral Realism", *Southern Journal of Philosophy* 24.
- Copp, David (2003), "Why Naturalism?", *Ethical Theory and Moral practice*, vol.6.
- Dancy, Jonathan (1988), "Two Conceptions of Moral Realism", *Proceedings of the Aristotelian Society*, Suppl. vol.60.
- Devitt, Michael (2002), "Moral Realism: A Naturalistic Perspective", *Croatian Journal of Philosophy* 2.
- Darwall,Stephen, Allan Gibbard, and Peter Railton (1992), "Toward Fin de Siecle Ethics:Some Trends", *The Philosophical Review* 101.
- Garcia-Carpintero ,M. (2002), "A Non-Modal Conception of Secondary Properties", *Plenary Lecture at the ECAP4*,und (Sweden).
- Hooker, C.A. (n.d.), "Towards a General Theory of Reduction. Part II: Identity and Reduction", *Dialogue*, vol, xx.
- Lopez de Sa, Dan (2006), "Values vs. Secondary Qualities" in *Teorema*, Vol.xxv/l.
- Jackson, F. and Pettit,P. (2002), "Response-Dependense without Tears", *Philosophical Issues*, vol. 12.
- Johnston, Mark (n.d.), "Dispositional Theories of Value", *Proceedings of the Aristotelian Society*, suppl. vol. 63.

- Leiter, B. (2001), "Objectivity: Philosophical Aspects", in Smelser, N.J. And Baltes, P.B. (Editors-in-chief), *International Encyclopedia of the Social & Behavioral Sciences*. New York: Elsevier.
- Mackie, J.L. (1977), *Ethics: Inventing Right and Wrong*, New York: Penguin.
- McNaughton, David (1988), *Moral Vision*, Blackwell.
- McDowell, John (1978), "Are Moral Requirements Hypothetical Imperatives?", *Proceedings of the Aristotelian Society*, Suppl. Vol. 52.
- McDowell, John (1998), "Values and Secondary Quidities" (1985), in McDowell, John, *Mind, Value & Reality*, London: Harvard University Press.
- McDowell, John (1989), "Virtue and Reason" in Stanley G. Clarke and Evan Simpson (eds.), *Anti-Theory in Ethics and Moral Conservatism*, Albany: State University of New York Press.
- Railton, Peter (1986), "Moral Realism", *Philosophical Review* 95.
- Id. (n.d.), "Moral Explanation and Moral Objectivity", in *Philosophy and Phenomenological Research* 58.
- Sayre-McCord, Geoffrey (1988), "The many moral Realism", *Essays on Moral Realism*, Ithaca & London: Cornell University Press.
- Shafer Landau, Russ (2003). *Moral Realism: A Defense*, Oxford: Clarendon Press.
- Sturgeon, Nicholas (1986), "What Difference Does it Make Whether Moral Realism is True", *Southern Journal of Philosophy* 24.
- Sober, Elliott (1982), "Realism and Independence", *Nous*, Vol. XVI.
- Sturgeon, Nicholas (1984), "Moral Explanation", in Copp, David (ed.), *Morality, Reason and Truth*, Totowa, NJ: Rowman and Allanheld.
- Tollefson, Christopher O. (2000), "McDowell's Moral Realism and the secondary Quality Analogy", *Disputatio* 8, May.
- Wedgwood, R. (n.d.), "The Essence of Response-Dependence", *European Review of Philosophy*, vol. 3.
- Wiggins, David (1987), *Needs, Values, Truth*, Oxford: Blackwell.